

**IN THE SUPREME COURT OF CANADA
(ON APPEAL FROM THE QUÉBEC COURT OF APPEAL)**

BETWEEN:

ATTORNEY GENERAL OF QUÉBEC

APPELLANT
(Respondent)

-and-

PEKUAKAMIULNUATSH TAKUHIKAN

RESPONDENT
(Appellant)

-and-

ATTORNEY GENERAL OF CANADA

INTERVENER
(Respondent)

**FACTUM OF THE INTERVENER,
ATTORNEY GENERAL OF SASKATCHEWAN**
(Pursuant to Rules 37 and 42 of the *Rules of the Supreme Court of Canada*)

**SASKATCHEWAN MINISTRY OF
JUSTICE AND ATTORNEY GENERAL**
Constitutional Law Branch
820-1874 Scarth Street
Regina SK S4P 4B3

R. James Fyfe, K.C.
Tel.: (306) 787-7886
Fax: (306) 787-9111
Email: james.fyfe@gov.sk.ca

Counsel for the Intervener, Attorney General
of Saskatchewan

GOWLING WLG (CANADA) LLP
160 Elgin Street, Suite 2600
Ottawa ON K1P 1C3

D. Lynne Watt
Tel: (613) 786-8695
Fax: (613) 788-3509
Email: lynne.watt@gowlingwlg.com

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener,
Attorney General of Saskatchewan

LAVOIE, ROUSSEAU (JUSTICE – QUEBEC)

Office 1.03, 300 Jean-Lesage Blvd.
Quebec City, QC G1K 8K6

Annick Dupré

Tel.: (418) 649-3524 ext 42617
Fax: (418) 646-1656
Email: annick.dupre@justice.gouv.qc.ca

QUEBEC MINISTRY OF JUSTICE

Constitutional and Aboriginal Law Branch 4th floor, 1200, route de l'Église
Québec City, QC G1V 4M1

Étienne Cloutier**Catheryne Bélanger**

Tel.: (418) 643-1477
Fax: (418) 644-7030
Email: etienne.cloutier@justice.gouv.qc.ca
catheryne.belanger@justice.gouv.qc.ca

Counsel for the Appellant

CAIN LAMARRE, S.E.N.C.R.L.

814, boul. Saint-Joseph
Roberval QC G8H 2L5

Benoît Amyot**Léonie Boutin**

Tel: (418) 275-2472
Fax: (418) 275 6878
Email: benoit.amyot@cainlamarre.ca

Counsel for the Respondent

DEPARTMENT OF JUSTICE CANADA

12th Floor
200 René-Lévesque Blvd. West
Montreal QC H2Z 1X4

Francois Joyal**NOËL & ASSOCIATES**

2nd Floor,
224 Montée Paiement
Gatineau, QC J8P 6M7

Pierre Laundry

Tel.: (819) 503-2178
Fax: (819) 771-5397
Email: p.landry@noelassociates.com

Ottawa Agent for Counsel for the Appellant

CONWAY BAXTER WILSON LLP

Bureau 400
411, avenue Roosevelt
Ottawa ON K2A 3X9

Marion Sandilands

Tel: (613) 288-0149
Télé: (613) 688-027
Email: msandilands@conwaylitigation.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Respondent

DEPARTMENT OF JUSTICE CANADA

National Litigation Sector
5th Floor, 50 O'Connor Street
Ottawa ON K1A 0H8

Christopher M. Rupar

Marie-Ève Robillard

Tel.: 514 777-8703

Fax: 514 496 7876

Email: francois.joval@justice.gc.caCounsel for the Intervener,
Attorney General of Canada**MINISTRY OF ATTORNEY GENERAL
OF ONTARIO**

Crown Law Office - Civil

720 Bay Street - 8th Floor

Toronto, ON M7A 2S9

David Tortell**Charles Hinse-MacCulloch**

Tel: (416) 571-8235

Fax: (416) 326-4181

Email: david.tortell@ontario.caCounsel for the Intervener, Attorney General
of Ontario**ALBERTA JUSTICE****Constitutional and Aboriginal Law**

1000, 10025 – 102A Avenue

Edmonton, AB T5J 2Z2

Angela L. Edgington**Krista D. Epton**

Tel: (780) 427-1482 / (780) 643-0854

Fax: (780) 643-0852

Email: angela.edgington@gov.ab.cakrista.epton@gov.ab.caCounsel for the Intervener, Attorney General
of Alberta**DIONNE SCHULZE S.E.N.C.**

507 Place D'Armes, suite 502

Montréal, QC H2Y 2W8

Tel.: 613 670-6290

Fax: 613 954-1920

Email: christopher.rupar@justice.gc.caOttawa Agent for Counsel for the Intervener,
Attorney General of Canada**JURISTES POWER LAW**

50 O'Connor Street Suite 1313

Ottawa, ON K1P 6L2

Maxine Vincelette

Tel: (613) 702-5573

Fax: (613) 702-5573

Email: mvincelette@powerlaw.caOttawa Agent for Counsel for the Intervener,
Attorney General of Ontario**GOWLING WLG (CANADA) LLP**

160 Elgin Street, Suite 2600

Ottawa, ON K1P 1C3

D. Lynne Watt

Tel: (613) 786-8695

Fax: (613) 788-3509

Email: lynne.watt@gowlingwlg.comOttawa Agent for the Intervener, Attorney
General of Alberta**CONWAY BAXTER WILSON LLP**

411 Roosevelt Avenue, suite 400

Ottawa, ON K2A 3X9

Marie-Eve Dumont
Sara Andrade
Wade MacAulay
Jameela Jeeroburkhan
 Tel: (514) 842-0748
 Fax: (514) 842-9983
 Email: mdumont@dionneschulze.ca

Counsel for the Intervener, Assembly of First Nations Québec-Labrador

PALIARE ROLAND ROSENBERG ROTHSTEIN LLP
 155 Wellington Street West, 35th Floor
 Toronto, ON M5V 3H1

Andrew Lokan
Glynnis Hawe
 Tel: (416) 646-4324
 Fax: (416) 646-4301
 Email: andrew.lokan@paliareroland.com

Counsel for the Intervener, Congress of Aboriginal Peoples

FOX LLP
 1120 - 17 Avenue SW
 Calgary, AB T2T 0B4

Carly Fox
Nick Saunders
 Tel: (403) 910-5392
 Fax: (403) 407-7795
 Email: cfox@foxllp.ca

Counsel for the Intervener, Assembly of Manitoba Chiefs

FALCONERS LLP
 10 Alcorn Avenue, Suite 204
 Toronto, ON M4V 3A9

David P. Taylor
 Tel: (613) 780-2026
 Fax: (613) 688-0271
 Email: dtaylor@conwaylitigation.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener, Assembly of First Nations Québec-Labrador

DENTONS CANADA LLP
 99 Bank Street, Suite 1420
 Ottawa, ON K1P 1H4

David R. Elliott
 Tel: (613) 783-9699
 Fax: (613) 783-9690
 Email: david.elliott@dentons.com

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener, Congress of Aboriginal Peoples

CHAMP AND ASSOCIATES
 43 Florence Street
 Ottawa, ON K2P 0W6

Bijon Roy
 Tel: (613) 237-4740
 Fax: (613) 232-2680
 Email: broy@champlaw.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener, Assembly of Manitoba Chiefs

SUPREME LAW GROUP
 1800 - 275 Slater Street
 Ottawa, ON K1P 5H9

Julian N. Falconer

Asha James

Jeremy Greenberg

Tel: (416) 964-0495 Ext: 222

Fax: (416) 929-8179

Email: julianf@falconers.ca

Counsel for the Intervener, Indigenous Police
Chiefs of Ontario

Moira Dillon

Tel: (613) 691-1224

Fax: (613) 691-1338

Email: mdillon@supremelawgroup.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener,
Indigenous Police Chiefs of Ontario

BURCHELL WICKWIRE BRYSON LLP

1801 Hollis St, Suite 1800

Halifax, NS B3J 3N4

Naiomi W. Metallic

Logan Stack

Tel: (902) 428-8344

Fax: (902) 420-9326

Email: nmetallic@burchells.ca

Counsel for the Intervener First Nations Child
& Family Caring Society of Canada

JFK LAW LLP

340 - 1122 Mainland Street

Vancouver, BC V6B 5L1

Claire Truesdale

Mary (Molly) Churchill

Tel: (604) 687-0549

Fax: (604) 687-2696

Email: ctruesdale@jfkllaw.ca

Counsel for the Intervener, Okanagan Indian
Band

CONWAY BAXTER WILSON LLP

411 Roosevelt Avenue, suite 400

Ottawa, ON K2A 3X9

David P. Taylor

Tel: (613) 780-2026

Fax: (613) 688-0271

Email: dtaylor@conwaylitigation.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener,
Okanagan Indian Band

ASSEMBLY OF FIRST NATIONS

55 Metcalfe Street, Suite 1600

Ottawa, ON K1P 6L5

Julie McGregor

Tel: (613) 241-6789

SUPREME LAW GROUP

1800 - 275 Slater Street

Ottawa, ON K1P 5H9

Moira Dillon

Tel: (613) 691-1224

Fax: (613) 241-5808
Email: jmcgregor@afn.ca

Counsel for the Intervener, Assembly of First Nations

Fax: (613) 691-1338
Email: mdillon@supremelawgroup.ca

Ottawa Agent for Counsel for the Intervener,
Assembly of First Nations

TABLE OF CONTENTS

	PAGES
PART I: OVERVIEW AND STATEMENT OF FACTS	1
A. Overview	1
B. Facts	2
PART II: STATEMENT OF QUESTIONS AT ISSUE	2
PART III: STATEMENT OF ARGUMENT	2
A. The TLE Context	2
B. Muskoday First Nation v Saskatchewan	3
C. Pasqua First Nation v Canada (Attorney General)	4
D. Saskatchewan (Attorney General) v Pasqua First Nation	5
E. George Gordon First Nation v Saskatchewan	7
F. Saskatchewan (Attorney General) v Witchekan Lake First Nation	8
G. Conclusion	9
PART IV: SUBMISSIONS ON COSTS	10
PART V: ORDER SOUGHT	10
PART VII: TABLE OF AUTHORITIES	11

PART I: OVERVIEW AND STATEMENT OF FACTS

A. Overview

1. The Court below relied on the honour of the Crown to effectively re-write the terms of a policing agreement between the parties in this appeal and Canada. To assist the Court in determining the issues in this appeal, the Attorney General will review five decisions in which courts have considered the role of the honour of the Crown for interpreting the Saskatchewan Treaty land entitlement (“TLE”) agreements. Most of these decisions are referred to and relied upon by the parties and Canada in their factums. There are three main reasons why the decisions are of assistance.
2. First, unlike the agreement at issue here, the TLE agreements fulfil express constitutional obligations owed by the federal and provincial Crowns: namely, Canada’s solemn Treaty promises to First Nations to provide reserve lands, and Saskatchewan’s obligation to provide TLE lands to Canada under the [Constitution Act, 1930](#) (UK), 20-21 Geo V c 26, reprinted in RSC 1985, App II 26, [Schedule 3](#), s. 10. Even with that clear constitutional grounding, which is absent here, courts have consistently rejected attempts to re-write the TLE agreements based on the honour of the Crown.
3. Second, the TLE decisions largely concern whether the honour of the Crown imbues the TLE agreements with duty to consult obligations. Whereas the duty to consult is a well-established legal obligation emanating from the honour of the Crown doctrine, the funding obligation identified by the Court below was hitherto unknown to that doctrine.
4. Third, the TLE decisions were provided by both the Federal Court of Appeal and the Saskatchewan superior courts. Those courts have uniformly rejected attempts to re-write the TLE agreements. Their decisions have been followed by other courts and in other contexts. The Court below did not consider or refer to them in its decision.
5. The Attorney General urges this Court to be guided by this jurisprudence, or at least to not disturb the legal certainty provided by it.

B. Facts

6. The Attorney General takes no position on the facts.

PART II: STATEMENT OF QUESTIONS AT ISSUE

7. The Attorney General will address the issue of whether courts may use the honour of the Crown to re-write agreements between the Crown and Indigenous peoples.

PART III: STATEMENT OF ARGUMENT**A. The TLE Context**

8. In 1992, Canada, Saskatchewan and twenty-five First Nations signed the TLE Framework Agreement under which the Bands were paid monies by Canada and Saskatchewan to seek out and purchase private or Crown lands on a willing seller/willing buyer basis. Additional First Nations have since signed TLE agreements modelled on the Framework Agreement.
9. The agreements provide a contractual mechanism for Canada and Saskatchewan to fulfill their respective constitutional TLE obligations. Canada had unfulfilled Treaty promises to provide reserve lands to First Nations; and Saskatchewan had an outstanding obligation to provide TLE lands to Canada under the *Constitution Act, 1930*.
10. Several TLE Bands have brought suits in Federal Court and the Court of King's Bench alleging that Canada and Saskatchewan have fiduciary and honourable TLE obligations in addition to the agreements' express terms. In decisions issued between 2016 and 2023, the Court of King's Bench, the Saskatchewan Court of Appeal and the Federal Court of Appeal have uniformly rejected attempts to re-write the agreements. Those courts have also found

that the Crown owes no fiduciary obligations in relation to TLE. The Attorney General will review these decisions in turn.

B. *Muskoday First Nation v Saskatchewan*

11. At issue in *Muskoday First Nation v Saskatchewan*, [2016 SKQB 73](#), [2016] 3 CNLR 123 [*Muskoday*] was whether Saskatchewan breached provisions of the TLE agreements by refusing to sell certain Crown lands and minerals to the First Nation. Those provisions require Saskatchewan to give TLE Bands' purchase requests "favourable consideration" and to make "best efforts" to fulfil the agreements' terms according to their spirit and intent.
12. The First Nation argued that these provisions, coupled with the honour of the Crown, imposes obligations on Saskatchewan approaching that of a fiduciary: namely, that it must place the Bands' interests ahead of the public interest when considering their requests to purchase Crown lands (para [43](#)). Accepting this proposition would have re-written the agreements such that, notwithstanding express terms to the contrary, Saskatchewan would have almost no discretion to deny purchase requests.
13. The Court held that the honour of the Crown applies to the agreements because they are intended to remedy "broken" Treaty promises and there is a "direct conceptual line between that start point and the end point, namely, the TLE Settlement Agreement": paras 38-39. It held that the honour of the Crown may provide an "interpretative lens," but clarified that this is not a basis to ignore or contradict the agreements' express terms: para [40](#).
14. The Court held that the honour of the Crown required Saskatchewan to implement the terms in good faith, with "intellectual honesty," and to avoid the appearance of sharp dealing: paras [41](#) and [50](#). *Muskoday* was recently cited as authority for this articulation of the honour of the Crown in *Bonneau v British Columbia*, [2023 BCSC 1676](#) at para [82](#).

15. The Respondent relies on *Muskoday* at para 67 of its Factum. However, unlike the Court below, the Court in *Muskoday* sourced the honour of the Crown in a solemn Treaty promise. The Court respected the agreements' express terms and did not re-write them. Nor did it accept that the Crown's obligations approached that of a fiduciary: paras [54](#), [67](#) & [71](#). *Muskoday* does not assist the Respondent.

C. *Pasqua First Nation v Canada (Attorney General)*

16. In *Pasqua First Nation v Canada (Attorney General)*, [2016 FCA 133](#), [2017] 3 FCR 3, leave to SCC denied 2016 CanLII 89832 [*Pasqua No. 1*], the Federal Court of Appeal held that the honour of the Crown required Saskatchewan to abide by the agreements' terms and prevented it from attempting to re-write them through the Courts.

17. The First Nation had brought a claim alleging that, for TLE purposes, the honour of the Crown gave rise to a constitutional and fiduciary duty to consult Bands before Saskatchewan could grant land or mineral rights to third parties. Contrary to the agreements' express terms, this would give the Bands a right of first refusal over Crown lands and minerals.

18. Saskatchewan sought to strike the claim for being beyond Federal Court jurisdiction. While the agreements contain a clause under which the parties attorned to the Federal Court, Saskatchewan argued that the Court's limited jurisdiction over the provinces meant that the clause had to be read down to exclude disputes involving Saskatchewan. In effect, Saskatchewan asked the Court to re-write the clause.

19. The Federal Court of Appeal was unimpressed. Near and Gleason JJ.A. (Pelletier J.A. concurring) held that, while the TLE agreements do not give rise to fiduciary obligations, the honour of the Crown applied to them because they were intended to accomplish a Treaty purpose: paras [62-63](#). They held that the agreements should be interpreted consistently with

their express terms and that the honour of the Crown prevented Saskatchewan from attempting to re-write them (para [64](#)):

[64] In these circumstances, a compelling argument may be made that the Crown must act in a way that “accomplishes the intended purposes of treaty and statutory grants to Aboriginal peoples” as set out in *Manitoba Metis*, at paragraph 73. In our view, **the Honour of the Crown is engaged in this matter to the extent that the clear and unambiguous text of the Framework Agreement and the PFN Settlement Agreement**—which were negotiated in good faith with all parties fully represented by legal counsel—**should be interpreted in a way that abides by and respects the terms** of the Agreements. **Saskatchewan should not be permitted to re-write or re-interpret the terms of the agreement** set out in section 20.19 of the PFN Settlement Agreement. [Emphasis added]

20. In the present matter, the Appellant Quebec is not attempting to re-write the policing agreement’s terms. Rather, it is urging the Court to prevent them from being re-written. This is precisely what Saskatchewan succeeded in doing in *Saskatchewan (Attorney General) v Pasqua First Nation*, [2018 FCA 141](#) [*Pasqua No. 2*], discussed below.

D. *Saskatchewan (Attorney General) v Pasqua First Nation*

21. In *Pasqua No. 1*, the Federal Court of Appeal found that the agreements’ attornment clause only contemplated contractual disputes and struck the claim’s constitutional causes of action: para [89](#). *Pasqua No. 2* concerned Saskatchewan’s motion to strike the constitutional causes of action that, despite *Pasqua No. 1*, the Band failed to remove from its claim.

22. Saskatchewan argued, *inter alia*, that it was an abuse of process for the Band to invoke the honour of the Crown to re-write the agreements. In *Pasqua No. 1* the Court chastised Saskatchewan for attempting to re-write the agreements. *Pasqua No. 2* concerned whether it was acceptable for a Band to do so.

23. The Federal Court of Appeal held that it was not. While not specifically referencing the abuse of process doctrine, the Court stated that (paras [12-13](#)):

[12] **The honour of the Crown as it relates to this agreement requires that the terms of the agreement be implemented in a fair and forthright manner** (*Peigan 1* at para. 64; *Wewaykum Indian Band v. Canada*, 2003 SCC 45, [2003] 2 S.C.R. 259 (*Wewaykum*)). Indeed, the basis upon which the majority in *Peigan 1* established jurisdiction in the Federal Court was a finding that the clear terms of the agreement and the honour of the Crown required that Saskatchewan live up to the specific term that disputes related to the agreement would be dealt with by the Federal Court. **This does not mean that the terms of the agreement are to be ignored or require that important aspects of the agreement be re-written or interpreted in a manner both at odds with the terms of the agreement and as expressly contemplated by the parties to the agreement. The respondents are, in effect, asking the Court to re-write the agreement through a series of constitutionally based declarations.** The agreement is not a treaty nor was it meant to determine all aspects of treaty land entitlements that may be outstanding as between the Crown and the respondents. Rather, it is an important tool in settling these outstanding treaty land entitlements in an orderly and fair way as agreed by the parties to the agreement.

[13] Counsel for the respondents repeated several times that the Crown cannot contract out of constitutional and treaty rights. This is not disputed. However, in my view it follows that **one cannot later “contract in” constitutional and treaty rights arguments into every term of a modern agreement between the parties even where the parties agreed on specific terms to address outstanding issues, in a way that fundamentally changes the terms of the agreement retrospectively.** Rather, the honour of the Crown requires that the Crown adhere to and implement the terms of the agreement in an open and fair manner (*Wewaykum*). [Emphasis added]

24. *Pasqua No. 2* was followed in *Manitoba Metis Federation Inc. v Brian Pallister et al.*, [2021 MBCA 47](#) at para [56](#), 458 DLR (4th) 625, leave to SCC denied, 2022 CanLII 14382 [*Pallister*], where the Manitoba Court of Appeal reiterated that “[t]he honour of the Crown principle does not mean that the agreement can be ignored or rewritten.”
25. *Pasqua No. 2* was also followed by both the Saskatchewan Court of Appeal in *George Gordon First Nation v Saskatchewan*, [2022 SKCA 41](#), leave to SCC denied 2023 CanLII 19734 [*George Gordon*] and the Federal Court of Appeal in *Saskatchewan (Attorney General) v Witchehan Lake First Nation*, [2023 FCA 105](#), leave to SCC denied 2023 CanLII 122410 [*Witchehan*], which are discussed below.

E. *George Gordon First Nation v Saskatchewan*

26. *George Gordon* involved yet another claim that, under the TLE agreements, Saskatchewan has a duty to consult Bands before granting mineral rights to third parties.

27. Unlike *Pasqua No. 1*, this claim was brought in the Court of King's Bench. That Court followed the Federal Court of Appeal's decision in *Pasqua No. 2* and rejected the Band's attempt to re-write the agreement ([2020 SKQB 90](#) at para [102](#)):

[102] I agree with Saskatchewan that, if such a duty was contemplated in the terms proposed by *George Gordon*, one would expect to find it expressed within the agreement. In other words, if *George Gordon* wanted notice of any third party applications for acquisition of mineral resources so that it could pre-empt them with its own claim, **it should have asked for that right at the bargaining table. If it did not do so, or if it did and that request was rejected, it should not expect the court to re-write the agreement to introduce such a term after the fact. That was expressly rejected in *Peigan #2* [...]** [Emphasis added]

28. Writing for a unanimous Saskatchewan Court of Appeal, Tholl J.A. upheld this decision with detailed and scholarly reasons. He set out the interpretive principles applicable to non-Treaty agreements between the Crown and Indigenous peoples:

- Such agreements are not subject to the special rules of Treaty interpretation articulated in *R v Marshall*, [1999] 3 SCR 456: para [170](#);
- While the agreements cannot be interpreted simply as commercial contracts, they are nevertheless contracts and principles of contract interpretation apply to them: paras [172](#) & [177](#), citing *Quebec (Attorney General) v Moses*, [2010 SCC 17](#), [2010] 1 SCR 557 [*Moses*], *Canada (Attorney General) v Fontaine*, [2017 SCC 47](#), [2017] 2 SCR 205, and *Watson v Canada*, [2020 FC 129](#) at para [344](#);

- While the agreements must be interpreted through the lens of the honour of the Crown, “such an interpretation cannot result in rewriting the agreement:” paras [105](#) & para [172](#), citing *Pasqua No. 1*, *Pasqua No. 2* and *Muskoday*;
- The honour of the Crown cannot “exempt the Aboriginal party from honouring its own undertakings:” para [172](#), quoting *Beckman v Little Salmon/Carmacks First Nation*, [2010 SCC 53](#) at para [106](#), [2010] 3 SCR 103; and,
- Courts must pay attention to the text and “not interpret in a manner that appears to better accord with broad principles that do not correspond with the [agreement’s] clear words”: paras [174](#), [176](#) & [178](#), citing *Moses* at para [6](#), *Pasqua No. 1*, *Muskoday*, and *Goodswimmer v Canada (Attorney General)*, [2017 ABCA 365](#) at paras [47-50](#), 418 DLR (4th) 157, leave to SCC denied, 2018 CanLII 61050 [*Goodswimmer*].

29. Accordingly, Tholl J.A. interpreted the agreements consistently with their express terms: i.e., paras [107-112](#) & [181-185](#). As did the lower Court, he held that the place to address the alleged obligation would be through negotiations, not litigation: para [155](#).

F. *Saskatchewan (Attorney General) v Witchekan Lake First Nation*

30. On the heels of *George Gordon*, the Federal Court of Appeal decided *Witchekan*. That case concerned whether the duty to consult is an implied term of the agreements under contract law. The First Nation alleged that, without such an obligation, the agreements would be frustrated and rendered meaningless, which would be contrary to the honour of the Crown.

31. Saskatchewan’s summary judgment application was dismissed by the Federal Court on the basis that the issues required a full trial: [2021 FC 1074](#). The Federal Court of Appeal disagreed and dealt with the issues on the merits. It considered the evidence and the law of implied terms and dismissed the First Nation’s claim in its entirety.

32. The Attorney General commends Rennie J.A.’s findings on the honour of the Crown and reconciliation at paras [127-131](#). After considering *Moses, Pasqua No. 2, Pallister and Goodswimmer*, he concluded that (para 131):

The declarations sought by WLFN would result in a very different agreement than that negotiated. The role of the courts in the interpretation of agreements such as this is to interpret the agreement generously and purposefully, but not to rewrite, under the guise of reconciliation, the bargain struck.

33. *George Gordon and Witchekan* were recently followed by the Federal Court of Appeal in *Waldron v Canada (Attorney General)*, [2024 FCA 2](#) at para [96](#), in which that Court refused to re-write an Indian Day Schools Settlement Agreement.

G. Conclusion

34. The TLE cases provide a helpful contrast to the present matter. They concerned agreements rooted in express constitutional obligations burdening both Crowns, and an alleged honourable obligation well-known to law (the duty to consult). Yet the Saskatchewan Courts and the Federal Court of Appeal uniformly refused to re-write those agreements.

35. By contrast, the Court below used the honour of the Crown to impose a hitherto unknown constitutional funding obligation on the Province, based on a federal policy. Provinces have no obligation to provide such funding apart from agreements they sign related thereto. Nor do they impliedly and unwittingly undertake to comply with federal policies when they sign agreements with Canada and Indigenous peoples. Imputing such obligations will disincentivize provinces from signing such agreements.

36. The Court below did not grapple with the above authorities. Nor did it consider policy reasons for restraint, including the goals of certainty and finality, and the danger that re-writing agreements may disincentivize the Crown from signing them. As held in *Goodswimmer* at para [47](#): “Legal rules or approaches to the interpretations of settlement agreements should not be set in a way that acts as a disincentive to governments to settle

such claims: *Nunavut Tunngavik Inc. v Canada (Attorney General)*, [2014 NUCA 2](#) at paras 75-7, 580 AR 75.”

37. In *Mikisew Cree First Nation v Canada (Governor General in Council)*, [2018 SCC 40](#) at para 22, [2018] 2 SCR 765, Karakatsanis J. wrote that reconciliation may be achieved “by promoting negotiation and the just settlement of Aboriginal claims as an alternative to litigation.” Allowing the honour of the Crown to be used to re-write agreements through the courts would serve to promote litigation as an alternative to negotiation.

38. The honour of the Crown has an important role for the interpretation and implementation of agreements between the Crown and Indigenous peoples. However, reliance on the honour of the Crown to re-write agreements will undermine both the legal certainty provided by them, and the goal of reconciliation.

PART IV: SUBMISSIONS ON COSTS

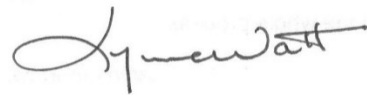
39. The Attorney General does not seek costs and asks that costs not be ordered against her.

PART V: ORDER SOUGHT

40. The Attorney General has been granted 5 minutes of oral argument at the hearing.

ALL OF WHICH IS RESPECTFULLY SUBMITTED.

DATED at Regina, Saskatchewan, this 28th day of March, 2024.



for:

R. James Fyfe, K.C.
Counsel for the Attorney General
for Saskatchewan

PART VII: TABLE OF AUTHORITIES

Caselaw:	Paragraphs References
<i>Beckman v. Little Salmon/Carmacks First Nation</i> , 2010 SCC 53 , [2010] 3 SCR 103	28
<i>Bonneau v British Columbia</i> , 2023 BCSC 1676	14
<i>Canada (Attorney General) v Fontaine</i> , 2017 SCC 47 , [2017] 2 SCR 205	28
<i>George Gordon First Nation v Saskatchewan (Attorney General Of Canada)</i> , 2020 SKQB 90	27
<i>George Gordon First Nation v Saskatchewan</i> , 2022 SKCA 41	25, 26, 28, 29, 30, 33
<i>Goodswimmer v Canada (Attorney General)</i> , 2017 ABCA 365 , 418 DLR (4 th) 157	28, 32, 36
<i>Manitoba Metis Federation Inc. v Brian Pallister et al.</i> , 2021 MBCA 47 , 458 DLR (4th) 625	24, 32
<i>Mikisew Cree First Nation v Canada (Governor General in Council)</i> , 2018 SCC 40 , [2018] 2 SCR 765	37
<i>Muskoday First Nation v Saskatchewan</i> , 2016 SKQB 73 , [2016] 3 CNLR 123	11, 12, 13, 14, 15, 28
<i>Nunavut Tunngavik Inc. v Canada (Attorney General)</i> , 2014 NUCA 2 , 580 AR 75	36
<i>Pasqua First Nation v Canada (Attorney General)</i> , 2016 FCA 133 , [2017] 3 FCR 3	16, 19, 21, 22, 27, 28
<i>Quebec (Attorney General) v Moses</i> , 2010 SCC 17 , [2010] 1 SCR 557	28, 32
<i>Saskatchewan (Attorney General) v Pasqua First Nation</i> , 2018 FCA 141	20, 22, 23, 24, 25, 28, 32
<i>Saskatchewan (Attorney General) v Witchehan Lake First Nation</i> , 2023 FCA 105	25, 30, 31, 32, 33
<i>Waldron v Canada (Attorney General)</i> , 2024 FCA 2	33
<i>Watson v Canada</i> , 2020 FC 129	28